



Arhiv družboslovnih podatkov

Gradivo vezano na raziskavo

Prepoznavanje ravni jezikovne zmožnosti romskih otrok in učencev, 2023

ADP-IDNo: JZRO23

DOI: https://doi.org/10.17898/ADP_JZRO23_V1

Uvodni pogovor z otrokom

Uvodni pogovor z otrokom:

Pozdrav in predstavitev Otroka.

Otroka pozdravimo in ga nagovorimo z imenom in priimkom. Še bolje je, da otrok sam pove, kako mu je ime. Osebni podatki so kasneje anonimizirani.

Predstavitev testa:

Potem mu v sproščenem vzdušju (v romščini) povemo, da se bosta malo pogovorila v romščini, jeziku, ki ga že pozna. Povemo mu, da to delamo zato, da drugim pokažemo, kaj vse tako dobro znajo. To bo dobro za vse za njih same, skupnost, šolo... tudi za druge otroke, ki v šoli uporabljajo drug jezik, kot ga uporabljajo doma...

Navezava na dom:

Tudi jaz doma govorim romsko z ... ali kadar pride na obisk... Kako pa ti govoriš doma? Mama, oče, stari starši, bratje in sestre... govoriš s kom slovensko? Za dopolnitev beležke o otroku, ki se nahaja na koncu obrazca za odgovore. V spodnji tabeli označi, če prihaja do odstopanj in s katerim od članov ne govori v testiranem dialektu.

S ČLANI DRUŽINE	ROMSKO	SLOVENSKO	ROM/SLOV	DRUGO (vpiši)	NIMA/NE GOVORI
Z mamom					
Z očetom					
S starejšimi brati/sestrami					
Z mlajšimi brati/sestrami					
Z mamino mamom					
Z očetovo mamom					
Z maminim očetom					
Z očetovim očetom					
ŠIRŠE					
S tetami/strici					
S sestričnami/bratranci					
S prijatelji					
S sosedi					